Zeitschrift: Verhandlungen der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft.

Wissenschaftlicher und administrativer Teil = Actes de la Société

Helvétique des Sciences Naturelles. Partie scientifique et administrative

= Atti della Società Elvetica di Scienze Naturali

Herausgeber: Schweizerische Naturforschende Gesellschaft

Band: 154 (1974)

Rubrik: Rapport du Trésorier central et comptes

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 29.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Rapport du Trésorier central et comptes

1. Rapport du Trésorier central de la SHSN pour l'exercice 1974

Grâce à la gestion soigneuse et avisée de nos fonds par la Fiducière Suisse S.A., à Bâle dont je tiens à remercier très particulièrement M. le Directeur F. Michel, notre membre d'honneur, nos valeurs n'ont subis que d'une manière très acceptable le contre-coup de la situation économique actuelle. Le total de la valeur comptable des avoirs de la SHSN s'élève au 31 décembre 1974 à frs 1'804'449.55 pour une valeur boursière de frs 1'717'969.--. Le capital central de frs 949'368.95 a rapporté un intérêt de frs 44'187.10.

Les dépenses de l'administration centrale comprennent une participation aux frais de l'assemblée annuelle de Neuchâtel, la publication des Actes de la SHSN 1973, l'élaboration des nouveaux statuts, les travaux du Comité Central et le début de sa réorganisation, le début de la mise sur pieds des sections de la SHSN et tout le fonctionnement du secrétariat. Ces frais ayant dépassé les recettes de la société, la différence de frs 96'755.-- a été comblée par un prélèvement sur la réserve centrale.

La subvention fédérale s'est élevée en 1974 à frs 1'720'000.--. Au nom du Comité Central et de la Société helvétique des sciences naturelles j'en exprime ici ma gratitude aux autorités fédérales, en particulier à M. le Chef du Département fédéral de l'Intérieur et à l'Office de la science et de la recherche. La SHSN a distribué un peu plus d'un million de francs à ses commissions. Les commissions géologiques sont encore comprises dans ce chiffre. Frs 234'000.-- sont allés aux sociétés membres. Frs 160'000.-- aux unions internationales, dont la Suisse est membre. La subvention fédérale a en outre permis d'accorder une aide à quelques publications, et, bien que parcimonnieusement, à la participation de scientifiques suisses à des congrès internationaux. Pour une part à mon sens encore trop faible, la SHSN a contribué au financement de quelques symposia et congrès en particulier celui de Davos sur la "Manipulation génétique".

Avec l'année comptable 1974 a pris fin l'ancien système de gestion des subventions fédérales au sein le la SHSN. Permettez à votre trésorier central d'en exprimer ici sa très vive satisfaction. Désormais les subsides seront accordés sur la base de lignes directices précises, et avec le préavis de personalités compétentes s'exprimant par l'intermédiaire des sections au sein du Comité Central. Cette nouvelle organisation assurera une répartition plus judicieuse, donc plus efficace, des moyens mis à notre disposition; elle offre de plus la possibilité d'une collaboration effective et concrète avec toutes les sociétés cantonales et régionales du pays. La fin de 1974 et le début de 1975 ont ainsi vu se réaliser en partie déjà ce qui était le voeu le plus cher de votre Comité Central.

Pour terminer, je tiens à remercier très chaleureusement tous les membres du secrétariat, notamment Mme M. Groth-Vogel à Genève et tout particulièrement M. le Dr B. Sitter à Berne, secrétaire général, pour leur devouement sans lequel le travail du trésorier serait impossible.

Genève le 12 mars 1975

G. de Haller

2. Rechnungen der SNG für das Jahr 1974

A. Quästorat

Ausweis über die Kredite der Eidgenossenschaft für das Jahr 1974

(Auszahlung oder Ueberweisung durch die SNG)

A) Von der Eidgenossenschaft bewilligte Kredite für das Jahr 1974

Beiträge an Kommissionen, Zweiggesellschaften, Zentralreserve und
internationale Unionen

Nicht beanspruchte Zentralreserve pro 1973

96'951.-1'816'951.--

B) Ausgänge

1.

a) <u>Ueberträge auf die Rechnungen</u> von Kommissionen der SNG:

Rechnungsführung durch die SNG:	Fr.	
- Denkschriftenkommission	15'000	
- Gletscherkommission	17'000	
- Hydrobiologische Kommission	10'000	
 Naturwissenschaftliche Reise- stipendiumskommission 	30'000	
- Pflanzengeographische Komm.	20'000	
- Komm. für die wissenschaftl. Erforschung des Nationalparks	4'000	96'000
Uebertrag		96'000

2. Kommissionen mit eigenen Rechnungsführern:

- Geologische Kommission	770'000	
- Geodätische Kommission	25'800	
- Hydrologische Kommission	14'300	
- Komm. für Weltraumforschung	9'400	
- Komm. für Höhlenforschung	3'200	
- Komm. für Ozeanographie und Limnogeologie	43'116	
- Geographische Kommission	11'200	
- Eulerkommission	27'749	904'765

b) Zahlungen an Zweiggesellschaften der SNG:

- Schw	veiz. Zoologische Gesel	lsch. 12'200	
- Schw	veiz. Botanische Gesell	sch. 13'000	
- Comm	nentarii Math. Helvetic	i 17'731	
- Schw	veiz. Paläontolog. Gese	llsch.19'100	
- Schw	veiz. Entomolog. Gesell	sch. 4'400	
	veiz. Gesellsch. für nropologie	7'750	
	ein schweiz. geographis ellschaften	cher 4'300	
	veiz. Gesellschaft für erbungsforschung	3'000	
schi	veiz. Gesellsch. für Ge ichte der Medizin und d ırwissenschaften		
	weiz. Mineralogische un rographische Gesellscha		
	veiz. Gesellsch. für erimentelle Biologie	30'783	
- Fors	schungsstation Elfenbei	nk. 60'000	
	veiz. Gesellsch. für cophysik und Astronomie	14'000	
Uebertrag		211'914	1'000'765

Uebertrag	211'914	1'000'765
 Cl4-Kommission Schweiz. Kommission für Molekularbiologie Schweiz. Geologische Gesellschaft Schweiz. Arbeitsgemeinschaft für Umweltforschung 	3'300 3'000 6'900	
c) Zahlungen an internationale Unionen: ICSU International Council \$ 4'760	15'283.60	
for Scientific Unions IAU International Astrono— mical Union	5'321.72	
IUGG International Union of Geodesy and Geophysics \$ 1'200	3'676	
URSI Union Radio Scienti- fique Internationale \$ 445	1'432.45	
IUPS International Union of Physiological Sciences \$ 200	598	
IUPAP International Union of Pure + Applied Physics \$ 600	1'841	
IUBS International Union of Biological Sciences \$ 600	1'812	
SCOR Scientific Committee on Oceanic Research \$ 1'600	4'900	
<pre>IUCr International Union of</pre>	1'962.40	
IMU International Mathema- tical Union \$ 391.20	1'199.10	
IUGS International Union of Geological Sciences \$ 600	1'840	
IUPAB International Union for Pure + Applied Biophys. \$ 400	1'228	
COSPAR Committee for Space Research FFr 5'850	3'776	
IUFoST International Union of Food Science + Technology \$ 100	301	
IUHPS International Union of History and Philosophy of Science \$ 110 Uebertrag	345.60 45'516.87	1'235'094

Uebertrag				45'516.87	1'235'094
IUNS	International Union of Nutritional Sciences			300	
INQUA	International Union for Quaternary Research	•		1'500	
EPA	European Photochemistry Association	•		20'002	
IGU	International Geographical Union	- \$	900	2'759	
ISC	International Seismo- logical Center	£	500	3'654.40	
IUCN	International Union for the Conservation of Nat and Natural Resource			330	
IHES	Institut des Hautes Etudes Scientifiques			70'004	
ESO	European Southern Observatory	DM	1'704	1'966.70	
	Astronomy + Astrophys.	DM	8'150	9'640	
	Commission Internationa des Tables de Constante		1'300	3'982	159'654.97
d) <u>Subver</u>	ntion aux Archives des Sc	ienc	es:		13'000
e) <u>Teilna</u>	ahme an internationalen K	ongr	essen etc.	:	
		_	_		
Interr Techno	national Union of Food Sc. plogy	ienc	e and	660	
Instit	ut de Mathématiques			1'500	
Genera	alversammlung der UIM			3'000	
Sociét	é Suisse de Physique, Ge	nève	!	1'822	
	z. Komitee für das Inter	nati	onale	51000	
_	namische Projekt			5'000	
	skamitee UGGI			2'000	741
_	logische Kommission		-	673	14'655
Uebertrag					1'422'403.97

Uebertrag 1'422'403.97

f)	Ueberweisung auf Bundeskonto No 30-520 für Rechnung des General- sekretariats Bern der SNG:		98'000
	Ausgang Zentralreserve Deckung Betriebsdefizit SNG pro 1974		96'754.95
	Zentralreserve auf den 31. Dezember 1974		212'472.38
	abzüglich:		1'829'631.30
	Vergütung Buchdruckerei Berichthaus	10'900	
	Kommission für Weltraumforschung Teilrückzahlung Subvention 1973	1'780.30	12'680.30 1'816'951

I. Betriebsrechnung

Einnahmen		Fr.
Jahresbeiträge von ordentlichen Mitgliedern		20'440.55
Jahresbeiträge von 2 Kollektivmitgliedern		425
Jahresbeiträge von Teilmitgliedern		12'155
Beiträge von Kommissionen		9'332.30
Zinsen des Gesellschaftskapitals		7'817.50
Verkauf von "Verhandlungen"		24.50
Deckung der Mehrausgaben durch Entnahme aus Zentralreserve		96'754.95 146'949.80
Ausgaben		
Kosten der Jahresversammlung	Fr.	25'992
Herausgabe der "Verhandlungen" 1974:		
Administrativer Teil	7'914.60	
Wissenschaftlicher Teil	18'211.60	
Nekrologe	7'627.20	
Versandkosten	1'680	35'433.40
Verwaltungskosten:		
Sekretariate	44'782	
Personalausgaben - Rente	5'588.70	
Verwaltungshonorar der Schweiz. Treuhandges.	5'000	
Porti, Büramaterial, Telefon, Postcheck- gebühren etc.	4'958.35	
Drucksachen und Buchbindereiarbeiten	974.05	
Reiseentschädigungen und Sitzungsgelder	23'111.70	
Verschiedenes	1'009.60	85'424.40
Ankauf Euler-Werke		100
		146'949.80

II. Kapita	lrechnung		
=========	=======		
Disponibles	Kapital		
(Jahresrechn	ung 1974)		
			Fr.
orjahr (1973)			42'901.20
	_		
	Fr.	Fr.	
rechnung	6'016.75		
Zinsen	1'875.35	7'892.10	
•			
ebsrechnung	7'817.50		
pesen	74.60	7'892.10	42'901.20
		*	
			36'000
			6'773.08
thaben			562.60
			43'335.68
errechnungskont	0		434.48
	_		454.40
	Disponibles (Jahresrechnung) rjahr (1973) echnung Zinsen ebsrechnung pesen	Fr. echnung 6'016.75 Zinsen 1'875.35 ebsrechnung 7'817.50 pesen 74.60	Disponibles Kapital (Jahresrechnung 1974) Pright (1973) Fr. Fr. Fr. echnung 6'016.75 Zinsen 1'875.35 7'892.10 Pebsrechnung 7'817.50 Pesen 74.60 7'892.10

42'901.20

Stammgutrechnung

			Fr.
Vermögensvortrag vom Vorjahr (1973)			160'487.44
Einnahmen Wertschriftenertrag und Zinsen		Fr.	
wertschifftenertrag und zimsen		6'230.70	
Ausgaben	Fr.		
Uebertrag auf die Kapitalrechnung	6'016.75		
Bankspesen	213.95	6'230.70	
Vermögen am 31. Dezember 1974			160'487.44
ausgewiesen durch:			
Wertschriften		145'805.55	
Sparheft		19'625.50	
Verrechnungssteuerguthaben		1'837.45	
		167'268.50	
abzüglich:			
Schuld an internes Verrechnungskonto		6'781.06	160'487.44
Bestandesveränderung			
<u>bescaraesveranderung</u>			
Zugänge			
Kauf 8 Anrechte Nestlé Alimentana		638	
Kauf 1 N'Akt. Nestlé Alimentana		135.75	773.75
Abgänge			
Verkauf 4 Anrechte Schweiz. Aluminium AG	;	438	
Verkauf 1 Anrecht Brown, Boveri & Cie. A	.G	41	479
Erhöhung des Wertschriftenbestandes			294.75

Zentralfonds

			Fr.
Vermögensvortrag vom Vorjahr (1973)			710'835.01
Einnahmen	Fr.		
Wertschriftenertrag und Zinsen	36'081.05		
Kursgewinn auf Wertschriften	2'135	38'216.05	
Ausgaben			
Beitrag an die SNG	1'804.05		
Bankspesen und Depotgebühren	1'266.70	3'070.75	
Einnahmenüberschuss			35'145.30
Vermögen am 31. Dezember 1974			745'980.31
ausgewiesen durch:			
Wertschriften		709'997.90	
Beteiligungen:			
Stiftung Nationalparkhaus			
(Fr. 50'000)		1	
Stiftung Neubau Naturhistorisch	nes		
Museum, Chur			
(Fr. 10'000)		1	
Sparkonto		21'841.76	
Verrechnungssteuerguthaben		10'958.95	
Trans. Aktiven		75 	
Guthaben beim internen Verrechnung	skonto	3'104.70	745'980.31

Bestandesveränderung

Zugänge		Fr.	
Kauf	6 N'Aktien Schweiz. Aluminium AG	1'500	
Kauf	5 3/4 % W'Obl. Gebr. Sulzer AG 1971	4'000	
Kauf	5 1/2 % Sprecher & Schuh AG, Aarau,		
	1968	2'000	
Kauf	3 3/4 % Stadt Genf 1963	16'000	
Kauf	3 1/4 % Pfandbriefbank 1960,		
	Serie 94	3'000	
Liberierung	l N'Aktie Nestlé /Unilac	135.90	
Kauf	4 Anrechte Nestlé Alimentana AG	279	
Liberierung	l I'Aktie Brown, Boveri & Cie.,		
	Baden	500	
Kauf	12 Anrechte Alusuisse	84.60	
Kauf	3 % Commune di Chiasso 1953	5'000	
Liberierung	2 N'Aktien Alusuisse	500	
Kauf	4 Anrechte Nestlé / Unilac	<u> 269</u>	33'268.50
Abgänge			
Verkauf	l Anrecht Schweiz. Aluminium AG,		
	Chippis	301.40	
Verkauf	3 Anrechte Brown, Boveri & Cie.,		
	Baden	141.40	442.80
Erhöhung des	Wertschriftenbestandes in 1974		32'825.70

III. Rechnungen von Fonds und Kommissionen der SNG ohne Bundeskredite

Fonds "Madame Frida Schmutziger-Landolt"

Legat vom 11. Februar 1974	Fr.	Fr. 5'000
Einnahmen		
Kursgewinn auf Wertschriften	80.10	
Einnahmenüberschuss		80.10
Vermögen am 31. Dezember 1974		5'080.10
		=======
ausgewiesen durch:		
Wertschriften	5'000	
Guthaben beim internen Verrechnungskonto	80.10	5'080.10

Fonds Daniel Jenny

			Fr.
Vermögensvortrag vom Vorjahr (1973)			22'938.90
Einnahmen	Fr.		
Wertschriftenertrag und Zinsen	932.10		
Uebertrag von 20 % auf Stammkapital	186.40		
Kursgewinn auf Wertschriften (Stamm Fr. 125.35)	250.65		
Wertschriftenertrag und Zins (auf Sparheft "Stamm")	371.10	1'740.25	***
Ausgaben			
Beitrag an die SNG	65.15		
Uebertrag auf Stammkapital	186.40		
Bankspesen und Depotgebühren ("Stamm" Fr. 13.40)	40.10	291.65	
Einnahmenüberschuss			1'448.60
Vermögen am 31. Dezember 1974:			
Stammkapital		7'837.25	
Disponibles Kapital		16'550.25	24'387.50
ausgewiesen durch:			
a) Stammkapital Wertschriften Sparheft "Stammkapital" Verrechnungssteuerguthaben	7'000 739.75 97.50	7'837.25	
b) Disponibles Kapital Wertschriften Sparheft Verrechnungssteuerguthaben	15'000 1'335.80 279.60		
abzüglich: Schuld an internes Verrechnungskonto	16'615.40 65.15	16'550.25	24'387.50
Bestandesveränderung Zugang durch Kauf			
Fr. 4'000.— 642 % Obl. Energie Electro	. du Simplon	SA 1971	4'000

Fonds für den Preis von Dr. Schläfli

,			Fr.
Vermögensvortrag vom Vorjahr (1973)			57'391.45
Einnahmen		Fr.	
Wertschriftenertrag + Zinsen		2'457.85	
Ausgaben	Fr.		
Beitrag an die SNG	122.90		
Bankspesen	116.60	239.50	
Einnahmenüberschuss		•	2'218.35
Efficientes			
Vermögen am 31. Dezember 1974			59'609.80
ausgewiesen durch:			
Wertschriften		56'320	
Sparheft		2'678.55	
Verrechnungssteuerguthaben		734.15	
		59'732.70	
		39 732.70	
abzüglich:			
Schuld an internes Verrechnungskonto		122.90	59'609.80

Legat Prof. F.A. Forel (Jahresrechnung 1974)

Vermögensvortrag vom Vorjahr (1973)		Fr. 1'620.55
Einnahmen	Fr.	
Wertschriftenertrag und Zinsen	85.80	
Ausgaben		
Bankspesen	12.50	
Einnahmenüberschuss		73.30
Vermögen am 31. Dezember 1974		1'693.85
		======
ausgewiesen durch:		
Wertschriften	1'000	
Depositenheft	674.35	
Verrechnungssteuerguthaben	19.50	1'693.85

======

Rübelfonds der Pflanzengeographie

(Jahresrechnung 1974)

Fr.

Vermögensvortrag vom Vorjahr (1973)

60'301.15

Einnahmen

Fr.

Wertschriftenertrag

2'250.15

Ausgaben

Uebertrag auf die Jahresrechnung der

Pflanzengeographischen Kommission

2'250.15

60'301.15

=======

ausgewiesen durch:

Wertschriften

54'050.70

+ Schuld der Pflanzengeographischen

Kommission

6'250.45

60'301.15

Fonds "Stiftung Dr. Joachim de Giacomi"

Vermögensvortrag vom Vorjahr (1973)			Fr. 511'088.25
Einnahmen		Fr.	
Wertschriftenertrag und Zinsen		22'039.50	
Ausgaben	Fr.		
Beitrag an die SNG	1'102		
Diverse Beiträge	8'500		
Bankspesen	<u>599</u>	10'201	
Einnahmenüberschuss			11'838.50
Vermögen am 31. Dezember 1974:			
Unantastbares Kapital		261'000	
Verfügbares Kapital		261'926.75	522'926.75
ausgewiesen durch:			
Wertschriften		515'133.45	
Sparkonto		13'283.45	
Verrechnungssteuerguthaben		6'611.85	
		535'028.75	
abzüglich:			
Schuld an internes Verrechnungskont	0	12'102	522'926.75
Bestandesveränderung:			
Zugang: Liberierung 8 1/4 % Crédit Fo	ncier Vaudoi	S.	
S. 63, 1974	NOTEL VALUE		5'000
2. 03, 1371			3 000.
Abgänge durch Rückzahlungen:			
5 % Kassenscheine Kantonalbank von Bern	n	2'000	
5 1/4 % Spar- & Leihkasse Sumiswald		4'000	6'000
Verminderung des Wertschriftenbestande	S		1'000
	-		1 000.

Fonds "Aargauerstiftung"

			Fr.
Vermögensvortrag vom Vorjahr (197	3)		61'252.05
Einnahmen	Fr.	Fr.	
Wertschriftenertrag und Zinsen	2'935.75		
	520	3'455.75	
Kursgewinn auf Wertschriften	320.	3 433.73	
Ausgaben			
Beiträge an Schweiz. Gelogische			
Kommission	7'500		
Depotgebühren und Bankspesen	108.80		
Kursverlust auf Wertschriften	200.—	7'808.80	
Ausgabenüberschuss			4'353.05
			56'899
ausgewiesen durch:			
Wertschriften		55'749.30	
Sparkonto		1'995.35	
Verrechnungssteuerguthaben		854.35	
		58'599	
abzüglich:			
Schuld an internes Verrechnungskonto		1'700	56'899
Bestandesveränderung			
Abgänge			
Verkauf Fr. 4'000 5 3/4 % Obl. Gebr.	Sulzer AG	L971	4'000
Verkauf Fr. 2'000 5 1/2 % Obl. Sprec Aarau, 1968	her & Schuh	AG,	2'000
Verkauf l Anrecht Nestlé-Unilac			67.25
Abnahme des Wertschriftenbestandes			6'067.25

Reparationsfonds der Geologischen Kommission

•			ž.
			Fr.
Vermögensvortrag vom Vorjahr (1973)			17'260.95
Einnahmen			
Wertschriftenertrag und Zinsen		944.30	
Ausgaben			
Beitrag an Geologische Kommission (für Landkarten)	6'000		
Kursverlust auf Wertschriften	2'455		
Bankspesen	50.05	8'505.05	
Ausgabenüberschuss			7'560.75
Vermögen am 31. Dezember 1974			9'700.20
			
ausgewiesen durch:			
Wertschriften		9'428	
Sparheft		216.50	
Verrechnungssteuerguthaben		130.70	
abzüglich:			
Trans. Passiven		75	9'700.20
Bestandesveränderung			
Abgänge			
Verkauf 3 3/4 % Stadt Genf 1963			16'000
Verkauf 3 1/4 % Pfandbriefbank 1960, S	Serie 94		3'000
Verkauf 3 % Commune di Chiasso 195	3		5'000
Verminderung des Wertschriftenbestande	:s		24'000

Pilatusfonds

			Fr.
Vermögensvortrag vom Vorjahr (1973)			12'614.20
•			
Einnahmen	Fr.	The	
		Fr.	
Wertschriftenertrag	577.50		
Zinsertrag	98.80	<u>676.30</u>	
Ausgaben			
Bankspesen		15.40	
Einnahmenüberschuss			660.90
Vermögen am 31. Dezember 1974			13'275.10
ausgewiesen durch:			
Wertschriften		11'000	
Schweizerische Kreditanstalt, Basel		1'875.50	
Verrechnungssteuerguthaben		399.60	13'275.10

Kommission für die Schweizerischen Paläontologischen Abhandlungen

Vermögensvortrag vom Vorjahr (1973)			Fr. 106'619.92
Einnahmen	Fr.	Fr.	
Wertschriftenertrag und Zinsen	6'024.45		
Druckkostenbeiträge	15'144.40		
Schenkung Dr. Werenfels	100'000	121'168.85	
Ausgaben			
Beitrag an die SNG	301.20		
Druckkosten	111'510.75		
Bankspesen	114.05	111'926	
Einnahmenüberschuss			9'242.85
Vermögen am 31. Dezember 1974:			
Unantastbares Kapital		62'000	
Disponibles Kapital		53'862.77	115'862.77
ausgewiesen durch:			
Wertschriften	113'039.30		
Depositenheft Handwerkerbank	59'141.92		
Verrechnungssteuerguthaben	1'807.35	173'988.57	
abzüglich:			
Kontokorrent Nationalbank	113.75		
Schuld beim internen Verrechnungskonto	58'012.05	58'125.80	115'862.77
Bestandesveränderung			
Abgang			
Verkauf 4 Anrechte Schweiz. Bankvereir	n		270

Fonds François A. Forel pour l'encouragement de la limnologie

" (1072)			Fr.
Vermögensvortrag vom Vorjahr (1973)			69'466.10
Einnahmen			
Wertschriftenertrag und Zinsen	2'886.75		
Uebertrag von 20 % auf Stammkapital	577.35		
Kursgewinn auf Wertschriften	425.90	3'890	
Ausgaben			
Uebertrag auf Stammkapital	577.35		
Bankspesen	98.50	675.85	
Einnahmenüberschuss			3'214.15
Vermögen am 31. Dezember 1974:			
Stammkapital		55'334.60	
Kapital zur Verfügung des Komitees		16'768.30	72'680.25
ausgewiesen durch:			
Wertschriften		69'925.35	
Sparkonto		1'898.40	
Verrechnungssteuerguthaben		856.50	72'680.25
Bestandesveränderung			
Zugang			
Kauf Fr. 5'000 4 3/4 % Obl. Kanton	Wallis 1965		5'000
Abgänge			
Verkauf 3 Anrechte Nestlé-Unilac		201.75	
Rückzahlung Fr. 1'000 4 3/4 % Obl. Wallis, 1965	Kanton	1'000	1'201.75
Erhöhung des Wertschriftenbestandes			3'798.25

IV. Von der SNG geführte und kontrollierte Rechnungen von Kommissionen mit Bundeskrediten

Kryptogamenkommission

Vortrag vom Vorjahr (1973)			Fr. 30'292.45
Einnahmen	Fr.	Fr.	
Zinsen	1'055		
Erlös aus "Beiträgen zur			
Kryptogamenflora"	3'603	4'658	
Ausgaben			
Bankspesen		8.50	
Einnahmenüberschuss			4'649.50
			34'941.95
ausgewiesen durch:			
Einlageheft		29'982.95	
Verrechnungssteuerguthaben		316.50	
Transitorische Aktiven		1'860.60	
Guthaben beim internen Verrechnungs	skonto	2'781.90	34'941.95

Denkschriftenkommission

•			_
Vortrag vom Vorjahr (1973)			Fr. 15'472.25
Einnahmen			
Kredit der Eidgenossenschaft	15'000		
Zinsen	1'017.50		
Erlös aus Denkschriften	4'793	20'810.50	
Ausgaben			
Beitrag an die SNG	2'500		
Druckkosten	20'000		
Versicherung	624		
Allgemeine Unkosten	421.30	23'545.30	
Ausgabenüberschuss			2'734.80
Vortrag auf Rechnung 1975			12'737.45
ausgewiesen durch:			*
Sparheft		31'173.85	
Verrechnungssteuerguthaben		305.30	
		31'479.15	
abzüglich:			
Schuld an internes Verrechnungskonto		18'741.70	12'737.45

Gletscherkommission

			Fr.
Vortrag vom Vorjahr (1973)			1'146.80
Einnahmen	Fr.	Fr.	
Kredit der Eidgenossenschaft	17'000		
Zinsen	100.15	17'100.15	
			ŏ
Ausgaben			
Beitrag an die SNG	850		
Gletscherbeobachtungen (Variations)	7'587.70		
Administration	419.90		
Publikationen, Drucksachen etc.	7'537.30		
Sitzungen	986		
Sekretariatskosten und Bankspesen	304.35	17'685.25	
Ausgabenüberschuss			585.10
Vortrag auf Rechnung 1975			561.70
ausgewiesen durch:			
Kontokorrent		17'936.40	
Verrechnungssteuerguthaben		30.05	
		17'966.45	
		2, 500, 45	
abzüglich:			
Schuld an internes Verrechnungskonto		<u>17.404.75</u>	561.70

Hydrobiologische Kommission

			Fr.
Defizit-Vortrag vom Vorjahr (1973)		,	22'429.23
			y.
Einnahmen	Fr.	Fr.	
Kredit der Eidgenossenschaft	10'000		
Beitrag der Stiftung der Wirtschaft			
zur Förderung des Gewässer-			
schutzes in der Schweiz	10'500		
Zinsen	246.45	20'746.45	
Ausgaben			
Beitrag an die SNG	500		
Druckkosten	12'176		
Diverse Unkosten	6'767.45	19'443.45	
Einnahmenüberschuss			1'303
Defizit-Vortrag auf Rechnung 1975			21'126.23
ausgewiesen durch:			
Sparkonto		10'583.37	
Verrechnungssteuerguthaben		309.60	
		10'892.97	
abzüglich:			
Schuld an internes Verrechnungskonto		32'019.20	21'126.23

Kommission für das Schweizerische Naturwissenschaftliche Reisestipendium für Botanik und Zoologie

Vortrag vom Vorjahr (1973)			Fr. 4'980.85
Einnahmen	Fr.	Fr.	
Kredit der Eidgenossenschaft	30'000.—		ž
Zinsen	984.15	30'984.15	
Ausgaben			
Stipendien	30'000		
Reisespesen	295		
Diverse Unkosten	36.50	30'331.50	
Einnahmenüberschuss			652.65
Vortrag auf Rechnung 1975			5'633.50
	,		
ausgewiesen durch:			
Depositenheft	50'338.25		
Verrechnungssteuerguthaben	295.25	50'633.50	
abzüglich:			
Schuld an internes Verrechnungskonto	45'000	45'000	5'633.50

Pflanzengeographische Kommission

Vortrag vom Vorjahr (1973)		,	Fr.
Volutag Vall Vorjain (1973)			588.25
Einnahmen	Fr.	Fr.	
Kredit der Eidgenossenschaft	20'000		
Zinsen	584.50		
Verlag Hans Huber, Bern	7'632		
Erlös der Rübelstiftung	2'250.15		
Erlös aus Beiträgen zur geobotanischen Landesaufnahme	6'071.25		
Erlös aus Vegetationskarte der			
Schweiz	76.80	<u>36'614.70</u>	
Ausgaben			
Beitrag an die SNG	1'000		
Kartierung	20'000		
Feldarbeiten	5'550		
Verlag Hans Huber, Bern	10'000		
Sitzungsspesen	1'057		
Bankspesen	109		
Diverse Unkosten	150	37'866	
Ausgabenüberschuss			1'251.30
Defizit-Vortrag auf Rechnung 1975			663.05
ausgewiesen durch:			
Sparhefte	21'581.45		
Trans. Aktiven	7'632		
Verrechnungssteuerguthaben	850.40	30'063.85	
abzüglich:			
Transitorische Passiven	13'166.60		
Schuld an internes Verrechnungskonto	11'309.85		
Schuld an Rübelstiftung	6'250.45	30'726.90	663.05

Kommission für die wissenschaftliche Erforschung des Nationalparks

			Fr.
Vortrag vom Vorjahr (1973)			30'459.85
Einnahmen	Fr.	Fr.	
Kredit der Eidgenossenschaft	4'000		
Beitrag der Kiefer-Hablitzel- Stiftung	18'000	• .	
Beitrag des Nationalfonds	7'500		
Verkauf von Publikationen	7'900		
Zinsen	869.80	38'269.80	
Ausgaben			
Beitrag an die SNG	200		
Botanische Subkommission	1'661.80		
Zoologische Subkommission	2'653		
Geologische Subkommission	6'553.50		
Hydrobiologische Subkommission	245.80		¥
Publikationen und Druckkosten	18'310		
Kosten der Jahresversammlung	1'205.20		
Diverse Unkosten	607.30	31'436.60	
Einnahmenüberschuss			6'833.20
Vortrag auf Rechnung 1975			37'293.05
ausgewiesen durch:			
Sparheft		26'697.55	
Verrechnungssteuerguthaben		260.90	
Guthaben beim internen Verrechr	nungskonto	10'334.60	37'293.05

V. Bilanz auf den 31. Dezember 1974

Aktiven

	Fr.
Postcheckguthaben	179'400.94
Bank-, Depositen- und Sparheftguthaben	320'259.98
Wertschriften	1'804'449.55
Beteiligungen:	
Stiftung Nationalparkhaus (Fr. 50'000)	1
Stiftung Neubau Naturhistorisches Museum,	
Chur (Fr. 10'000)	1
Kommission für das Schweizerische Natur-	
wissenschaftliche Reisestipendium für	
Botanik und Zoologie	9'366.50
Hydrobiologische Kommission	21'126.23
Pflanzengeographische Kommission	663.05
Verrechnungssteuerguthaben	27'518.10
Transitorische Aktiven	15'843.10
	2'378'629.45
	=========

Passiven

		Fr.	Fr.
I.	Disponibles Kapital	42'901.20	
	Stammkapital	160'487.44	
	Zentralfonds	745'980.31	
	Fonds Daniel Jenny	24'387.50	
	Fonds "Madame Frida Schmutziger-Landolt"	5'080.10	
	Pilatusfonds	13'275.10	
×	Fonds François A. Forel pour l'encouragement de la limno-	721600 25	
	logie	72'680.25	
	Legat F.A. Forel	1'693.85	
	Fonds für den Preis von Dr. Schläfli	59'609.80	
	Fonds "Stiftung Dr. Joachim de Giacomi"	5221026 75	
	Fonds "Aargauerstiftung"	522 926.75	
		56'899	
	Reparationsfonds der geolo- gischen Kommission	9'700.20	
	Kommission für die Schweiz. Paläontologischen Abhand- lungen	115'862.77	
	Rübelfonds der Pflanzen-		
	geographie	60'301.15	1'891'785.42
II.	Denkschriftenkommission	12'737.45	
	Kryptogamenkommission	34'941.95	
	Gletscherkommission	561.70	
	Kommission für die wissen- schaftliche Erforschung des	271202 05	051504.15
	Nationalparks	37'293.05	85'534.15
III.	Zentralreserve - Bundeskredit	;	212'472.38
	Transitorische Passiven		182'179.40
	Schweizerische Treuhandgesell	.schaft	6'658.10
			2'378'629.45
			=========

Betriebsrechnung

	Aktiven	Passiven
	Fr.	Fr.
Postcheckguthaben	179'400.94	
Disponibles Kapital	434.48	
Stammgutrechnung	6'781.06	
Fonds für den Preis von Dr. Schläfli	122.90	
Fonds "Stiftung Dr. Joachim de Giacomi"	12'102	
Fonds "Aargauerstiftung"	1'700	
Fonds Daniel Jenny	65.15	
Schweiz. Paläontologische Abhand- lungen	58'012.05	
Denkschriftenkommission	18'741.70	
Gletscherkommission	17'404.75	
Kommission für das Schweiz. Reise- stipendium für Botanik+Zoologie	45'000	
Pflanzengeographische Kommission	11'309.85	
Hydrobiologische Kommission	32'019.20	
Transitorische Aktiven	6'275.50	
Zentralfonds	ta.	3'104.70
Kryptogamenkommission		2'781.90
Kommission für die wissenschaftliche Erforschung des Nationalparks		10'334.60
Fonds "Madame Frida Schmutziger-Lando	lt"	80.10
Schweizerische Treuhandgesellschaft		6'658.10
Transitorische Passiven		153'937.80
Zentralreserve - Bundeskredit		212'472.38
	389'369.58	389'369.58

B. Jahresrechnungen von Spezialfonds der SNG mit eigenen Rechnungsführern

Fonds Georges und Antoine Claraz

Bilanz per 31. Dezember 1974

Aktiven

1. Bankguthaben	
Zürcher Kantonalbank, Konto-Korrent	369
2. Wertschriften	
bei der Zürcher Kantonalbank deponiert	1'223'398.80
3. Verrechnungssteuern	
Guthaben bei der Eidg. Steuerver- waltung Bern	5'754'70
4. Guthaben	
bei Springer Verlag Berlin	700
	1'230'222.50
	=========
Passiven	
Nicht verbrauchte Anteile der begünstigten Institute	10'866.06
Den begünstigten Instituten zur Verfügung stehender Betrag	36'000
Transitorische Passiven	
Institut de Zoologie, Genève 9'043.35 Botanisches Institut, Zürich 1'249.65 Bahnhofbuffet HB, Zürich 200	10'493
Dispositions fonds inkl.	10 493
Robert Keller-Reserve	237'044.35
Stammvermögen	935'819.09
	1'230'222.50
- 301 -	=========

1. Betriebsrechnung

<u>Ei</u>	nnahmen		
a)	Beiträge der Euler-Gesellschaft		
	Mitgliederbeiträge		4'300
b)	Zinsen		25'294.15
c)	Eingänge aus Abonnementen		8'237.99
d)	Verkäufe ab Lager (Vertriebskonto)		6'801
e)	Subvention		27'749.14
			72'382.14
			=======
Au	sgaben		
a)	Herstellungskosten für Serie IV		17'782.30
b)	Herstellungskosten für Serien I - III		164'518.60
c)	Allgemeine Unkosten		
	Prämie Feuer-Versicherung	700.50	
	Arbeiten im Hause Rechberg (Herr Wegmann)	100	
	Postcheckgebühren + Telegrammspesen	27.90	
	Portospesen	23.65	
	Reise- und Repräsentationsspesen		
	anl. Euler-Sitzungen	1'132.80	
	Eidg. Titelstempel a/verkauften	252 52	
	Wertschriften	259.70	
	Depotgebühren und übrige Bankspesen	581.35	
	Salär der Redaktionssekretärin	7'035.45	
	Buchhaltungshonorar für Sekretärin	700	
	Fotokopien, Verleih eines Farbdias von Leonhard Euler	302.65	
	Neudruck von Fakturaformularen	237	
	Anschaffung eines Stempels	w	
	"Euler-Archiv"	64	11'165
			193'465.90

========

2. Vermögensstatus

Am 31. Dezember 1973 betrug der Euler-Fonds	L62'970.59
Einnahmen im Berichtsjahr 72'382.14	
Ausgaben im Berichtsjahr 193'465.90	
Ausgabenüberschuss der Betriebsrechnung 121'083.76	
Kursgewinn 400 1	L20'683.76
	42'286.83
Erhöhung der Rückstellung	30'000
Bestand des Euler-Fonds am 31. Dezember 1974	12'286.83

3. Schlussbilanz

0-1	23.15.60 .62	
Schweizerische Bankgesellschaft	31'560.63	
Postcheckkonto	2'395.30	
Wertschriften	359'255	
Eidg. Steuerverwaltung	7'323.70	
Lager an Büchern	1	•
Papiervorrat	50'222.20	
Rückstellung für in Bearbeitung befindliche Bände		330'000
Rückstellung für vorausbezahlte Subskriptionen		18'000
Kreditoren (AHV-Stelle)		471
Transitorische Passiven		
(Orell Füssli)		90'000
Euler-Fonds		12'286.83
	450'757.83	450'757.83
	==========	==========

Der Schatzmeister der Euler-Kommission: Dr. K. Stricker

C. Jahresrechnungen von Kommissionen der SNG mit Bundeskrediten und eigenen Rechnungsführern

Schweizerische Geographische Kommission

Betrieb	srechnung 1974		
Vortrag vom Vorjahr (1973)		16'157.90	
Einnahmen			
Subvention		11'200	
Sparheftzins netto		613.10	
Ausgaben			
Vorarbeiten Geogr. Institute			
Bern	2'700		
Basel	851.60		
Zürich	1'000		4'551.60
Publikationen			
Prof. Gallusser: KLW-Program	nm ·		7'107.15
Prof. Messerli: Klimaprogram	m		5'234.40
Dr. Schwabe: Fremdenverkehr	Schweiz		1'440
Symposion Zürich			638
Sitzungen der Kommission			2'466
Bürospesen			97.90
Bankspesen			21.40
Defizit SNF-Konto			271.05

Uebertrag

27'971.-- 21'827.50

Uebertrag		27'971	21'827.50
Rückstellungen 1975			
Geomorphologische Aufnahmen			
- Basel	1'838.40		
- Zürich	1'700		
Fremdenverkehr Schweiz, Dr. E. Schwabe	2'560		6'098.40
		27'971	27'925.90
		27'925.90	
Einnahmenüberschuss		45.10	

Schweizerische Geologische Kommission

Vortrag vom Vorjahr (1973)		2'295.31	
Einnahmen			
Subvention		655'000	
Zuwendungen			
Nationalfonds	40'000		
Geotechnische Kommission	15'000		
Entnahme aus dem Repara- tionsfonds	6'000	61'000	
Eigenleistungen			
Verkauf geologischer Publ.	82'276		
Rückerstattungen für Fortdrucke etc.	11'400	93'676	
Bankzinsen		5'746.30	
Ausgaben Feldkredite Druckkosten			29'172.55
Geologischer Atlas Kartographie + Druck	259'027.55		
	259'027.55 65'000		
Kartographie + Druck Geologische + Tektonische Karte der Schweiz			
Kartographie + Druck Geologische + Tektonische Karte der Schweiz 1:500 000 (à conto) Beiträge z. Geolog. Karte	65'000		
Kartographie + Druck Geologische + Tektonische Karte der Schweiz 1:500 000 (à conto) Beiträge z. Geolog. Karte der Schweiz	65'000 16'833.80		349'461.85

Uebertrag		817'717.61	378'634.40
Bureau			
Gehälter	240'496.20		
Sozialleistungen	32'630		
Allgemeine Unkosten	6'989.07		280'115.27
Kommission und Landeskomitee			
Spesenvergütung und Remune- ration an den Präsidenten	8'000		
Sitzungen	1'947.45		
Internationale Belange	2'457.30		
Schweiz.Komitee für Stratigraphie	306.20		
Verrechnungssteuer	1'723.88		
Allgemeine Ausgaben	3'067.80		17'502.63
Sammelstelle geologischer Dokum	ente		135'000
		817'717.61	811'252.30
		811'252.30	
Einnahmenüberschuss		6'465.31	
Anhang zur 115. Jahresrechnung	1974 (Sammelste	lle geologische	r Dokumente)
Vortrag vom Vorjahr (1973)		1'094.65	
Planckan			
Einnahmen			
Subvention	135'000		
Diverse Einnahmen	617.50		
Bankzinsen	42.69	135'660.19	
Uebertrag		136'754.84	

Uebertrag		136'754.84	
Ausgaben			
Feldkredite	-,		
Druck SGD-Verzeichnis (1. Ergänzung)	1'094		
Dokumentationsmaterial (Mikrofilme, Karteien)	5'978.50		
Gehälter	87'795.15		
Sozialleistungen	16'024.85		
Mobiliar	1'759.10		
Miete, Licht, Heizung	12'619.45		
Allgemeine Unkosten	2'866.45		
Leitung und Verwaltung	800.74		128'938.24
		136'754.84	128'938.24
		128'938.24	

Einnahmenüberschuss

Für die Schweizerische Geologische Kommission:

7'816.60

Dr. A. Spicher, Direktor

Schweizerische Geodätische Kommission

Betriebsrechnung 1974

Einnahmen				
Subvention von SNG			25'800	
Erlös aus Publikati	ionen		176	
Rückerstattung der	Verrechnungsst	euer		
des Jahres 1973			84.95	
Bankzinsen netto			101.75	
				¥
Ausgaben				
Personalkosten:				
Ruhegehälter				14'787.10
Allgemeine Ausgaben	1:			
Publikationen		e.		1'779.65
Instrumenten-Unt	erhalt	•		356
Dienstreisen				213.50
Kommissionssitzu	ngen			619.95
Beitrag an RCM-S	ymposium, Zürid	z h		2'500
Allgemeine Verwa	ltungskosten			378.90
			26'162.70	20'635.10
			20'635.10	
Einnahmenüberschuss			5'527.60	
	Bilanz p	er 31.12.1974	1	
Aktiven		Passive	<u>en</u>	
Kasse	108.63	Kapital	_ bestand	15'987.97
Postcheck	335.29			
Bank-Sparhefte	15'544.05			

Der Präsident: Prof. M. Schürer

15'987.97

15'987.97

Schweizerische Geotechnische Kommission

Vortrag vom Vorjahr (1973)	4'658.85	
Einnahmen		
Subventionen	70'000	
Autorbeiträge	17'750	
Separataverkauf	1'500	
Ausgaben		
Publikationen, Druckkosten		26'977.30
Wissenschaftliche Untersuchungen, Feld- und Laborarbeiten		
- Geochemie		2'500
- Feststoffe in Gewässern		2'500
- Hydrogeologische Karten		5'000
- Arbeitsausschuss für Atombrennstoffe		6'010.75
- Bibliographie		900
Delegationen		668.—
Anschaffungen		
Verbrauchsmaterial		280.80
Bibliothek		287
Buchbinder		446.50
Kontrolle von Apparaten		100
Beiträge	·	700.—
Verwaltungskosten		
Gehälter		22'661.85
Sozialkosten		3'232.35
Anteil Büchererlös		460.55
Sitzungen		1'902.20
Uebertrag	93'908.85	74'627.30

Uebertrag	93'908.85	74'627.30
Sekretariatskosten		
Büromaterial		1'030.10
Drucksachen		107.50
Ehrenausgaben		217.50
Spesen		8.20
	93'908.85	75'990.60
	75'990.60	
Einnahmenüberschuss	17'918.25	
		2

Bilanz per 31.12.1974

<u>Aktiven</u>		<u>Passiven</u>	
Postcheck	17'918.25	Einnahmenüberschuss	17'918.25

Hydrologische Kommission

Vortrag vom Vorjahr (197	3)	v		4'421.48	
Einnahmen					
Subvention				14'973	
Erlös aus dem Verkauf vo	n Publik	ationen	L	460.55	
Ausgaben					
Publikationen					
Zahlungen an Autoren					10'300
Veranstaltungen					
Tagungen, Kongresse					5'000
Delegationen					673
Anschaffungen					
Bibliothek					549.30
Beiträge					
an die Dachgesellscha	ft				93.—
Verwaltungskosten					
Sitzungen					1'305.60
Sekretariatskosten					
Büramaterial, Port	i, Telef	on			100
Bankspesen					4.15
weitere Ausgaben					1'006.30
				19'855.03	19'031.35
				19'031.35	
Einnahmenüberschuss				823.68	
i.	Bilanz	per 31	.12.1974		
Aktiven			Passiven		
Postcheck	823.68		Einnahmen	überschuss	823.68 ———

Kommission für Weltraumforschung

Vortrag vom Vorjahr (1973)	4'626.95	
Einnahmen		
Subvention	9'400	
Zinsen		
Wertschriften, Spar- und Depositenhefte	56.80	
Ausgaben		
Veranstaltungen		
Vorträge		648
Delegationen		
Reisespesen		2'550.25
Unterkunft und Verpflegung		1'090.30
Tagungsgebühren		214.55
Beiträge		
an die Dachgesellschaft		94
Verwaltungskosten		
Gehälter		1'800
Sitzungen		1'831.30
Sekretariatskosten		
Büromaterial, Porti, Telefon		105
Drucksachen		482.05
Spesen (Bank, Postcheck)		10.25
Verrechnungssteuer		17.05
weitere Ausgaben		150.—
	14'083.75	8'992.75
	8'992.75	
	5'091	

Bilanz per 31.12.1974

Aktiven

Passiven

Bankguthaben

5'091.--

Einnahmenüberschuss

5'091.--

Der Quästor: Dr. H. Balsiger

Kommission für Ozeanographie und Limnogeologie

Betriebsrechnung 1974

Vortrag vom Vorjahr (1973)

2'056.55

Einnahmen

Subvention

43'100.--

Ausgaben

Anschaffungen

Bibliothek Beiträge an andere Organisationen

320.--

Sitzungen

33'000.--1'884.50

Sekretariatskosten

Büramaterial, Porti, Telefon

1'195.75

Miete, Reinigung, Elektrizität

10.--

Bankspesen

6.60 36'416.85

45'156.55 36'416.85

Einnahmenüberschuss

8'739.70

Bilanz per 31.12.1974

Aktiven		Passiven	
Kasse	258.95	Einnahmenüberschuss	8'739.70
Postcheck	8'480.75		-
	8'739.70		8'739.70

Commission de Spéléologie

Compte d'exploitation

Report de l'année précédente (1973)	1'068.05	
Recettes		
Subvention	3'200	
Intérets		
Titres au valeurs; carnets d'épargne et de dépôt	196.75	
Dépenses		
Publications		
Payment à l'éditeur/imprimeur		1'501.90
Séances		420.80
Frais de secrétariat		
Matériel de bureau, ports, téléphone		30
Frais (banque, chèques postaux)		8
Autres dépenses		368.50
	4'464.80	2'329.20
	2'329.20	
Excédent des recettes	2'135.60	
- 315 -		

Bilan au 31.12.1974

Actif		Passif	
Chèques postaux	2'135.60	Réserves pour tra-	
Carnets d'épargne	10'289.35	vaux en cours 10'289.3	35
Titres	500.—	Fortune attribuée 770	
Installations, mobilier	270	Excédent des recettes 2'135.6	60
	13'194.95	13'194.9	95
			-

Le président: Dr V. Aellen

Commission du Centre suisse de recherches scientifiques en Côte d'Ivoire

Compte d'exploitation

Report de 1	'année précédente (1973)	16'396.50
Recettes		
Bonification	n SHSN	60'000
"	Ville de Genève	4'200
11	Canton de Berne	10'000
"	Canton de Neuchâtel	1'250
"	ETH	4'000
**	Versement M. Rahm	500
"	Canton de Genève	6'250
**	Société de Zoologie	500
Intérêts		122.95
Report		
		103'219.45

Report	103'219.45	*
Versement par erreur banque	89'000 192'219.45	
Dépenses		
Retiré banque		89'000
Virement sur compte commission SGB Abidjan cte No 150-228-07		37'634
Virement sur compte CSRS No 150-231-10		12'322
Salaires		18'272.15
Voitures: Assurances		828.15
Port-voyages		15'600
Electricité		10'404.50
Frais administratifs		1'921.80
	192'219.45	185'982.60
	185'982.60	
Excédent des recettes	6'236.85	

Le Trésorier: Prof. Hj. Huggel

D. Revisionsberichte

Bericht der Rechnungsrevisoren

An den Zentralvorstand der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft, Genf

Sehr geehrte Herren,

In unserer Eigenschaft als Rechnungsrevisoren bzw. Zentralquästor der SNG haben wir die Jahresrechnungen per 31. Dezember 1974 der nachfolgend aufgeführten Kommissionen mit Spezialquästoren geprüft:

Euler Kammission Geologische Kammission Geodätische Kammission Speläologische Kammission Geographische Kammission Geotechnische Kammission Hydrologische Kammission Kammission für Weltraumforschung Kammission für Ozeanographie und Limnogeologie

Anhand der uns unterbreiteten Belege haben wir durch stichprobenweise Prüfung die Richtigkeit der erwähnten Jahresrechnungen festgestellt. Auf Grund unseres Prüfungsergebnisses beantragen wir daher, die erwähnten Jahresrechnungen zu genehmigen und den Spezialquästoren Décharge zu erteilen.

Basel, den 7. März 1975

G. de Haller

J. Deshusses J.C. Landry

An den Zentralvorstand der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft, Genf

Sehr geehrte Herren,

In Ausführung des uns übertragenen Mandates haben wir die von der Schweizerischen Treuhandgesellschaft, Basel, im Auftrag des Zentralvorstandes der SNG geführten und nachstehend erwähnten Rechnungen der Gesellschaft, abgeschlossen per 31. Dezember 1974, geprüft:

Betriebsrechnung Kapitalrechnungen Zentralfonds Fonds Daniel Jenny Fonds'Madame Frieda Schmutziger-Landolt' Schläfli-Stiftung Legat Prof. F.A. Forel Rübel-Fonds für Pflanzengeographie Stiftung Dr. Joachim de Giacomi Aargauer-Stiftung der Geologischen Kommission Reparationsfonds der Geologischen Kommission Pilatus-Fonds der Geologischen Kommission

Kommission für die Schweiz. Paläontologischen Abhandlungen
Fonds F.A. Forel pour l'encouragement
de la limnologie
Kryptogamenkommission
Denkschriftenkommission
Gletscherkommission
Hydrobiologische Kommission
Kommission für das Schweizerische
naturwissenschaftliche Reisestipendium für Botanik + Zoologie
Pflanzengeographische Kommission
Wissenschaftliche NationalparkKommission

Anhand der uns vorgelegten, ordnungsgemäss geführten Buchhaltung und der uns unterbreiteten Belege haben wir stichprobenweise die Richtigkeit der erwähnten Jahresrechnungen festgestellt. Auf Grund unseres Prüfungsergebnisses beantragen wir Ihnen daher, die erwähnten Jahresrechnungen zu genehmigen und sowohl der Rechnungsführerin als auch dem Zentralquästor Décharge zu erteilen.

Basel, den 7. März 1975

G. de HallerJ. DeshussesJ.C. Landry

An den Zentralvorstand der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft, Genf

Sehr geehrte Herren,

Der unterzeichnende Zentralquästor der SNG bestätigt hiermit, dass die Jahresrechnungen per 31. Dezember 1974 der nachstehend aufgeführten, vom Bunde subventionierten Fachgesellschaften und Kommissionen ordnungsgemäss erstellt und von den verantwortlichen Organen unterzeichnet sind, mit Ausnahme der Schweiz. Kommission für Molekularbiologie, welche den Beitrag der SNG in der Abrechnung mit dem Nationalfonds integrierte:

Schweiz. Mathematische Gesellschaft Schweiz. Zoologische Gesellschaft

Schweiz. Botanische Gesellschaft

Schweiz. Entomologische Gesellschaft

Schweiz. Paläontologische Gesellschaft

Schweiz. Gesellschaft für Vererbungsforschung

Schweiz. Gesellschaft für Geschichte der Medizin und der Naturwissenschaften Schweiz. Mineralogische und Petrographische Gesellschaft

Schweiz. Arbeitsgemeinschaft für Umweltforschung

Schweiz. Gesellschaft für Optik und Elektronermikroskopie (Abrechnung wird nur alle 2 Jahre erstellt)

Schweiz. Gesellschaft für Anthropologie

Schweiz. Geographische Gesellschaft Schweiz. Geophysikalische Kommission Schweiz. Kommission für Molekularbiologie

Im Zeitpunkt der Kontrolle lagen folgende Jahresrechnungen mit Prüfungsberichten noch nicht vor:

Schweiz. Kammission für experimentelle Biologie C-14 Kammission Forschungsstation Elfenbeinküste Schweiz. Gesellschaft für Astrophysik und Astronomie Schweiz. Geologische Gesellschaft

Das Sekretariat der SNG ist bemüht, die erforderlichen Unterlagen beizubringen. Allfällige Beanstandungen würde ich schriftlich erheben; andernfalls können die noch fehlenden Rechnungen ebenfalls als in Ordnung gehend betrachtet werden.

Basel, den 7. März 1975

G. de Haller